

**SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT**

F. 2011 — 1571

[C — 2011/24141]

**20 MAI 2011. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 25 novembre 1991 concernant les solvants d'extraction utilisés dans la fabrication des denrées alimentaires, transposant la Directive 2010/59/UE**

ALBERT II, Roi des Belges,  
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 24 janvier 1977 relative à la protection de la santé des consommateurs en ce qui concerne les denrées alimentaires et les autres produits, les articles 2, alinéa 1<sup>er</sup>, 6, § 1<sup>er</sup>, b) et 18, § 1<sup>er</sup>, modifiées par les lois du 22 mars 1989 et du 22 décembre 2003;

Vu l'arrêté royal du 25 novembre 1991 concernant les solvants d'extraction utilisés dans la fabrication des denrées alimentaires;

Vu l'avis 49.280/3 du Conseil d'Etat, donné le 15 mars 2011, en application de l'article 84, § 1<sup>er</sup>, alinéa 1<sup>er</sup>, 1<sup>o</sup>, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonné le 12 janvier 1973;

Sur la proposition de la Ministre de la Santé publique et de la Ministre de l'Agriculture,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** Le présent arrêté transpose la Directive 2010/59/UE de la Commission du 26 août 2010 modifiant la Directive 2009/32/CE du Parlement européen et du Conseil relative au rapprochement des législations des Etats membres concernant les solvants d'extraction utilisés dans la fabrication des denrées alimentaires et de leurs ingrédients.

**Art. 2.** Dans l'arrêté royal du 25 novembre 1991 concernant les solvants d'extraction utilisés dans la fabrication des denrées alimentaires, avant l'article 1<sup>er</sup>, qui devient l'article 1/1, il est inséré un article 1<sup>er</sup> nouveau, rédigé comme suit :

« Article 1<sup>er</sup>. Le présent arrêté transpose la Directive 2009/32/CE du Parlement européen et du Conseil du 23 avril 2009 relative au rapprochement des législations des états membres concernant les solvants d'extraction utilisés dans la fabrication des denrées alimentaires et de leurs ingrédients. »

**Art. 3.** L'annexe du même arrêté, modifiée par les arrêtés royaux des 31 mars 1993, 29 novembre 1995 et 10 août 1998, est modifiée conformément à l'annexe du présent arrêté.

**Art. 4.** Le Ministre qui a la Santé publique dans ses attributions et le ministre qui a la Sécurité de la Chaîne alimentaire dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 20 mai 2011.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,  
Mme L. ONKELINX

La Ministre de l'Agriculture,  
Mme S. LARUELLE

**FEDERALE OVERHEIDS DIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU**

N. 2011 — 1571

[C — 2011/24141]

**20 MEI 2011. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 25 november 1991 betreffende bij de productie van voedingsmiddelen gebruikte extractiemiddelen, ter omzetting van Richtlijn 2010/59/EU**

ALBERT II, Koning der Belgen,  
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 24 januari 1977 betreffende de bescherming van de gezondheid van de verbruikers op het stuk van de voedingsmiddelen en andere producten, artikelen 2, eerste lid, 6, § 1, b) en 18, § 1, gewijzigd bij de wet van 22 maart 1989 en 22 december 2003;

Gelet op het koninklijk besluit van 25 november 1991 betreffende bij de productie van voedingsmiddelen gebruikte extractiemiddelen;

Gelet op advies nr. 49.280/3 van de Raad van State, gegeven op 15 maart 2011, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1<sup>o</sup>, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op de voordracht van de Minister van Volksgesondheid en de Minister van Landbouw,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Dit besluit voorziet in de omzetting van Richtlijn 2010/59/EU van de Commissie van 26 augustus 2010 tot wijziging van Richtlijn 2009/32/EG van het Europees Parlement en de Raad betreffende de onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lidstaten inzake het gebruik van extractiemiddelen bij de productie van levensmiddelen en bestanddelen daarvan.

**Art. 2.** In het koninklijk besluit van 25 november 1991 betreffende bij de productie van voedingsmiddelen gebruikte extractiemiddelen wordt voor artikel 1, dat artikel 1/1 wordt, een nieuw artikel 1 ingevoegd, luidende :

« Artikel 1. Dit besluit strekt tot de omzetting van Richtlijn 2009/32/EG van het Europees Parlement en de Raad van 23 april 2009 betreffende onderlinge aanpassing van de wetgevingen der lidstaten inzake het gebruik van extractiemiddelen bij de productie van levensmiddelen en bestanddelen daarvan. »

**Art. 3.** De bijlage bij hetzelfde besluit, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 31 maart 1993, 29 november 1995 en 10 augustus 1998, wordt gewijzigd overeenkomstig de bijlage bij dit besluit.

**Art. 4.** De Minister bevoegd voor Volksgesondheid en de Minister bevoegd voor de Veiligheid van de Voedselketen zijn, ieder wat hen betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 20 mei 2011.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgesondheid,  
Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Landbouw,  
Mevr. S. LARUELLE

Annexe à l' arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 25 novembre 1991 concernant les solvants d'extraction utilisés dans la fabrication des denrées alimentaires, en transposant la Directive 2010/59/UE

1) Dans la partie II, la ligne suivante est ajoutée :

« Ether diméthylique	Préparation de produits à base de protéines animales dégraissées	0,009 mg/kg dans le produit à base de protéines dégraissées »
----------------------	--	---

2) Dans la partie III, les lignes suivantes sont ajoutées :

« Méthanol	1,5 mg/kg
Propanol-2	1 mg/kg »

Vu pour être annexé à notre arrêté du 20 mai 2011 modifiant l'arrêté royal du 25 novembre 1991 concernant les solvants d'extraction utilisés dans la fabrication des denrées alimentaires, en transposant la Directive 2010/59/UE.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de la Santé publique,  
Mme L. ONKELINX

La Ministre de l'Agriculture,  
Mme S. LARUELLE

---

Bijlage bij het koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 25 november 1991 betreffende bij de productie van voedingsmiddelen gebruikte extractiemiddelen, ter omzetting van Richtlijn 2010/59/EU

1) In deel II wordt de volgende rij toegevoegd :

« Dimethylether	Bereiding van ontvette dierlijke eiwitproducten	0,009 mg/kg in het ontvette eiwit-product »
-----------------	---	---

2) In deel III worden de volgende rijen toegevoegd :

« Methanol	1,5 mg/kg
2-Propanol	1 mg/kg »

Gezien om gevoegd te worden bij ons besluit van 20 mei 2011 tot wijziging van het koninklijk besluit van 25 november 1991 betreffende bij de productie van voedingsmiddelen gebruikte extractiemiddelen, ter omzetting van Richtlijn 2010/59/EU.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid,  
Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Landbouw,  
Mevr. S. LARUELLE